

Apros License Agreement Terms

These License Agreement Terms, hereinafter "Terms", are applicable to the license granted by the Distributor, hereinafter called "Licensor", to the End User, hereinafter called "Licensee", with regard to Software. The Licensee is entitled to use Software in accordance with these Terms and recognises that each new version of Software requires the acceptance of new licence terms. Copyright and other intellectual property rights to Software shall belong to Licensor or to a third party, e.g. a principal or a subcontractor of Licensor. All limitations of liability and indemnifications stated in these Terms and/or elsewhere in the Procurement Documents (as defined below) in favour of Licensor shall also be for the benefit of the said third parties.

Software License

Licensee agrees to obtain the license from Licensor and Licensor agrees to grant the license to Licensee which conveys Licensee the right to use Software or parts thereof subject to the terms and fees specified by Licensor and as accepted by Licensee in the Procurement Documents regarding Software.

Procurement Documents

The Procurement Documents shall consist of one or several of the following and shall be interpreted in the following order:

1. Any mutual agreement in writing between Licensor and Licensee regarding Software.
2. These Terms and the Maintenance Agreement Terms.
3. The Receipt Acknowledgement letter issued by Licensor and duly signed by Licensee.
4. Licensor's proposal and Licensee's order. Licensor's proposal with all its attachments shall have precedence to any of Licensee's possibly differing procurement terms.

Software and Scope of License

Licensor shall retain exclusive rights to all proprietary information, technologies, trade secrets, inventions, copyrights, trademarks, trade dress and service mark rights, patents, patent applications, or patentable ideas related to Software and other deliverables provided by Licensor under the Procurement Documents.

Licensor grants to Licensee a perpetual (subject to terms regarding termination below) and non-exclusive license, configured to Software as set forth in the Procurement Documents.

To the extent not otherwise explicitly authorised by mandatory law and/or in the Procurement Documents, the Licensee may not:

- install or use Software on computers not possessed by Licensee.
- transfer, assign or lease any of the rights granted hereunder to a third party.
- sub-license Software or otherwise give user rights to Software to a third party.
- modify, develop, reverse engineer, de-compile, disassemble or translate any binary code related to Software.
- use Software or portions of it to develop any competing products.
- use Software contrary to applicable laws and regulations.
- use Software in a country other than the one where Software is sold under the Procurement Documents.
- make available Software or parts thereof to any persons other than Licensee's or Licensor's employees or Licensee's consultants engaged in using the system or device for which Software was acquired, without Licensor's prior written approval.

Delivery, Installation and Use

Software ordered according to the Procurement Documents is delivered in executable form on magnetic or optic media or via Internet. The documentation, user's manuals, etc. to be provided with the software delivery, are listed in the Procurement Documents. The requirements on Licensee's software and hardware for installation and use of Software are described in the Procurement Documents. Licensee's site, the number of installations and the scope of use of Software are specified in the Procurement Documents. Any use of Software beyond the scope of the license is prohibited.

Terms of Payment

Terms of payment with regard to training, installation, Maintenance Fee, License Fee and consulting services are net 30 days from the date of Licensor's invoice if not otherwise specified in the Procurement Documents. The payment shall be remitted to a bank according to Licensor's instructions.

Taxes or Duties

In the event that Licensor is required by law or a court to pay any taxes or duties in the Licensee's country resulting from Licensee's use of Software, the same shall be reimbursed by Licensee to Licensor. Value added, sales taxes, import duties and like taxes are not included in the prices set forth in the Procurement Documents and shall be added to the payment, if applicable.

Effective Date

The agreement between Licensor and Licensee becomes effective upon receipt by Licensor of the duly signed Receipt Acknowledgement from Licensee. The signed Receipt Acknowledgement shall be sent to Licensor either by post or by fax.

Termination

Licensor has the right to terminate the license by giving Licensee a written notice thereof 30 (thirty) days prior to the desired date of termination, at the latest, in any of the following events:

- Licensee neglects to adhere to any of its obligations under Procurement Documents, or
- Licensee fails to pay any payments due hereunder.

Licensor may terminate the license immediately upon written notice if Licensee is filed for insolvency or bankruptcy.

Licensee has the right to terminate the license by giving Licensor a written notice thereof 30 (thirty) days prior to the desired date of termination, at the latest, in case Licensee decides to cease the use of Software. If Licensee has been granted with a free Evaluation Period, Licensee has the right to terminate the license by giving Licensor a written notice thereof 10 (ten) days prior the end of the Evaluation Period.

Within 14 (fourteen) days after termination of the license, all materials containing Software, its documentation and other related information are to be returned to Licensor through a carrier, selected by Licensor, or verifiably destroyed according to Licensor's instructions. Licensee shall certify Licensor in writing that all such materials have been returned or destroyed.

Representations and Warranties

The warranty period for Software is 3 (three) months from the date of delivery of Software. The warranty shall only apply for essential defects in the design or workmanship of Software in contradiction with the Product Specifications.

Licensor will undertake at its discretion either to repair or replace defective Software covered by a warranty subject to the following conditions:

- Licensee notifies Licensor in writing of the alleged defect immediately after it becomes known to Licensee, which in each case shall be before the end of the warranty period;
- Software has not been subject to unauthorised modification, misuse, lack of maintenance, or abnormal conditions of operation; and
- the alleged defect prevents Licensee from using Software in its operations.

For the avoidance of doubt, Software is not intended to be used in online applications and the warranty set out in these Terms does not cover such use of Software and Licensor shall not be liable for any damage arising out of the use of Software in online applications.

THE ABOVE WARRANTY IS IN LIEU OF ALL OTHER EXPRESSED OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR ANY PARTICULAR PURPOSE. THERE ARE NO WARRANTIES THAT EXTEND BEYOND THE DESCRIPTION ON THE FACE HEREOF.

Correction of defects after the warranty period shall be subject to the Maintenance Agreement Terms.

If Licensee has notified Licensor defects in Software and such defects are outside the scope of the warranty, Licensor is entitled to compensation for the costs arisen from correction of such defects.

Force Majeure

A delay in, or failure of, the performance of either party shall not constitute a default hereunder nor be basis for, or give rise to, any claim for damages, if, and to the extent, such delay, or failure, is caused by circumstances beyond the reasonable control of the party affected. The party who is prevented from performing by force majeure, as defined above, shall be obliged to promptly notify the other party, setting forth in reasonable detail the nature thereof and the anticipated extent of the delay, and shall try to overcome such cause as soon as reasonably possible.

Infringement

In the event of any suit, claim, action or proceeding against Licensee arising from allegations that Software or any portion thereof furnished by Licensor constitutes infringement of any patent, copyright, trade secret, or any other proprietary right of any third party, Licensor will defend Licensee's right, title and interest to the same against such suit, claim, action or proceeding at Licensor's expense, provided Licensee promptly notifies Licensor in writing of such suit, claim, action or proceeding. Licensor shall have the right to engage an external counsel to defend Licensor and Licensee and Licensee shall co-operate with said external counsel. If as the result of any such suit Licensee shall be prevented from the use of Software, Licensor shall promptly at its own discretion and expense, procure for the Licensee to use the same or substitute to non-infringing software.

The above indemnity is void if the infringement is caused due to the Licensee's use of Software, or parts thereof, together with other products not delivered by Licensor and/or, if Software, or parts thereof, has been used for operations for which it has not been intended or designed.

THE TOTAL AGGREGATE LIABILITY OF LICENSOR UNDER THE ABOVE INDEMNITY CLAUSE SHALL NOT, UNDER ANY CIRCUMSTANCES, EXCEED THE AMOUNT OF THE FIRST ANNUAL MAINTENANCE FEE PAID TO LICENSOR UNDER THE PROCUREMENT DOCUMENTS.

Liability

IN NO EVENT SHALL LICENSOR BE LIABLE FOR ANY INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE. THE LIABILITY OF LICENSOR IS ALWAYS LIMITED TO THE AMOUNT OF THE FIRST ANNUAL MAINTENANCE FEE PAID TO LICENSOR UNDER THE PROCUREMENT DOCUMENTS.

LICENSEE REPRESENTS AND WARRANTS THAT IT WILL USE SOFTWARE TO PEACEFUL PURPOSES ONLY AND IN ACCORDANCE WITH THE GUIDELINES OF NUCLEAR SUPPLIERS GROUP (<http://www.nuclearsuppliersgroup.org/guide.htm>).

LICENSOR SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY DAMAGE CAUSED TO THE NUCLEAR PLANT OR FOR ANY NUCLEAR DAMAGE, INCLUDING DAMAGE TO THIRD PARTIES. LICENSEE SHALL FULLY INDEMNIFY LICENSOR AND HOLD LICENSOR HARMLESS AGAINST ANY AND ALL LIABILITY WITH REGARD TO SUCH LOSSES AND DAMAGES.

SOFTWARE IS A BEST ESTIMATE APPLICATION, AND LICENSOR DOES NOT GIVE ANY WARRANTIES OR GUARANTEES AS TO THE CORRECTNESS OF RESULTS AND/OR INFORMATION ACQUIRED THROUGH THE USE OF SOFTWARE. LICENSEE SHALL BE SOLELY LIABLE FOR THE USE OF SUCH RESULTS AND/OR INFORMATION AND COMPLYING WITH ALL APPLICABLE LAWS AND REGULATIONS IN CONNECTION WITH SUCH USE.

ANY DAMAGES PAYABLE BY LICENSOR ON ANY BASIS WHATSOEVER ARISING FROM THE LICENSEE'S USE OF SOFTWARE SHALL BE REIMBURSED BY LICENSEE TO LICENSOR.

Non-Disclosure

Neither party shall reveal any information it may receive on the other party's business operations, trade secrets, proprietary know-how and like information to any third party, without the approval of the other party, except in the case the information:

- is or becomes public information through no fault of the receiving party,
- is already in the possession of the receiving party at the time of receipt,
- is independently developed by the receiving party, or
- otherwise lawfully becomes available to the receiving party under no obligation of confidentiality.

Disclosed information may only be used in accordance with the Procurement Documents.

Assignment

Licensor may assign its rights and obligations under the Procurement Documents to a third party by notifying Licensee of the assignment. Licensee may assign its rights and obligations under the Procurement Documents subject to Licensor's written consent.

No Waiver

No failure to exercise, nor any delay in exercising, on the part of either party, any right or remedy under the Procurement Documents shall operate as a waiver thereof. A waiver by either party of any breach of the Procurement Documents shall not be construed as a waiver of any succeeding breach of the Procurement Documents.

Provisions Severable

If any provisions of the Procurement Documents are held to be invalid or unenforceable, such determination shall not invalidate any other provisions of the Procurement Documents. The parties shall attempt, through negotiations in good faith, to replace any provisions of the Procurement Documents held to be invalid or unenforceable. The failure of the parties to reach an agreement on a replacement shall not affect the validity of the remaining provisions of the Procurement Documents.

Entire Agreement

The Procurement Documents constitute the entire agreement between the two parties and supersede any other previous agreements with regard to Software.

Amendments

Any amendments to the Procurement Documents shall be in writing and shall have no effect before signed by the duly authorized representatives of both parties.

Disputes and Governing Law

Any dispute, controversy or claim arising out of or relating to the Procurement Documents, or the breach, termination or validity thereof shall be finally settled by arbitration in accordance with the Rules of the Arbitration Institute of the Finland Chamber of Commerce. The place of arbitration shall be Helsinki. The Procurement Documents shall for all purposes be construed and enforced under and in accordance with the substantive laws of Finland, without reference to rules concerning choice of law.